

SPECIAL BURUNDI

**IJWI RIGAMIJE GUKANGURA NO
KURENGERA RUBANDA
NYAMWINSHI.**

KANGURA N'ABATEGETSI B'I BURUNDI

**TWAMENYE IMPA-
MVU FRODEBU YATSINZE**

**AFURIKA IKENEYE ABAPERE
ZIDA BANE NKA NDADAYE
HYACINTHE LISANSI YIBYE IRAMU
HAMA**



Perezida Ndadaye aramutsa Ngeze Hassan.



Uhereye ibumoso ujya iburyo : Perezida Ndadaye Melchior, NGEZE Issa, Habimana Djuma, Babahe Samson.



Perezida Ndadaye aramutsa Nyabyenda Issa.



Perezida Ndadaye aramutsa Joel HAKIZIMANA. Uri hagati ni NGEZE Hassan.

Bimensuel Indépendant
Editeur, Gisenyi-Info
Rédacteur et Distributeur, Gisenyi-Info
B.P. 19 Gisenyi, B.P. 1312 Kigali, Tél. 75408

Tiré sur les presses de l'Imprimerie Nationale du Rwanda

Abonnement annuel : Rwanda : 5.000 FRW
Afrique : 12.000 FRW
Europe - Amérique - Asie : 25.000 FRW
Sur cpte BCR - 14273/14 Kigali

AFRIKA IKENEYE BA NDADAYE W'U BURUNDI

Afurika ikeneye abaperezida nka Ndadaye. None se nyuma y'u Burundi, ni ikihe gihugu gitahiwe mu kubona umukuru w'igihugu ukwiranye n'ibi bihe? Tuvuye i Bujumbura aho twageze ku wa gatandatu tariki ya 18/09/1993, tukahagera dutegerejwe cyane, natwe "tunyotewe" no gusesengura neza uko byagenze muri icyo gihugu, ubu kibarwa kuba ari cyo cya mbere muri Afurika mu gutegeka binyuze mu nzira ya demokarasi.

Kuki u Burundi ari bwo bufatwaho urugero muri Afurika?

Abahanga mu bya politiki, bavuze ko imyaka 30 (1960 - 1990) yari ihagije kugira ngo ubutegetsi bw'ubwicanyi bwafatwaga n'imbunda ngo buhindurwe. Iyo myaka yose abakuru b'ibihugu byinshi bategekesheje igitugu. Barica, babuza abantu kuvuga, bitwaza ivangura moko n'uturere ngo bakunde barame ku butegetsi. Icyo gihe, utavugaga rumwe n'umuryango w'umukuru w'igihugu ntiyahabwaga ijamba mu gihugu cy'e, nta bucamanza bwabagaho, umuntu ntiyahabwaga uburenganzira bwe, abantu bagizwe impunzi karahava, imitungo y'igihugu irasahurwa, abaturage bahumwa amaso. Bityo amarorerwa abaturage bakorerwaga nti babone aho bayavugira n'ugerageje kuyavuga agahora muri gereza nk'uko NGEZE Hassan wa Kangura yahoragamo.

Ibihe biha ibindi.

Habanje igihe abategetsi biba, bakica nti hagire ubabona. Haza igihe abaturage babona ibyo abategetsi bakora ariko bagatinya kuvuga. Haza igihe cyo kubona aho bategetsi biba, bica, tukababona kandi tukabavugaga mu binyamakuru no mu manama y'amashyamba ya politiki. Ubu dutegereje igihe cyo kubabaza ibyo byose bakoze. Bityo tukabona tukemera ko demokarasi yashinze imizi.

Kuki Melchior Ndadaye ari intangarugero?

Kugeza ubu, ahabayeho amatora hose, u Burundi nibwo



Perezida Ndadaye arasubiza ibibazo by'abanyamakuru.

bubaye ubwa mbere mu kugira umukandida utsinda atowe n'abaturage benshi 85 ku ijana. Ibyo byaje gutangaza abakurikirira hafi ibya politiki kubona ishyamba Frodebu ritagiraga amafaranga, ryatotejwe ku buryo bugaragara, abantu baryo bagaterwa ubwoba, abandi bakicwa, bagafungwa, ariko abaturage bajya mu matora bakagaragaza ko ibibi bakorewe, aho kubaca intege, ahubwo byabateye gutekereza no gushyira hamwe. Bityo bagahungaga amajwi

ubufatanye bungana kuriya nibaramuka bafatanije mu kwihorera ku bibi bari barakorewe, hari utavugaga rumwe na Frodebu uzasigara? Rubanda nyamwinshi y'abarundi imaze gutahukana intsinzi, inziraguhemuka Melchior Ndadaye yasabye abayoboke be ko nta butegetsi buhora ngo butere kabiri. Abumvisha ko impamvu yatumye batsinda ari uko buri murundi yari akeneye kubona uburenganzira bwe, ko yari akeneye guhirika ingoma



Perezida Ndadaye aje kwakira abanyamakuru ba Kangura. Uwo mugabo umwerekaga aho anyura niwe Ambassadeur muri Perezidansi.

arenga 80 ku ijana ku badepite b'ishyamba ryaho. Uko gutsinda kw'inziraguhemuka" z'aba Frodebu kwaje gutera abantu ubwoba bavugaga bati none bariya bantu bagaragaje

y'ubwicanyi, ko "agateka ka muntu" kagomba kubahirizwa. Perezida Ndadaye asaba kandi inziraguhemuka za Frodebu kutagwa mu mutego wa Uprona n'indi bisa nayo. Bityo umutekano ugaruka mu gihugu.

Intambara ya politiki yakozwe ite ?

Nkuko twabibwiwe "umushikiran-ganji w'intwano yo hagati". tukabihwirwa n'"umushikiran-ganji wo kwivuna abansi". ari we w'ingabo watwakiriye mu biro bye, ngo abarundi bari bamaze kurambirwa n'ibikorwa bya Uprona. Urebye ibibi Uprona yakoreye abarundi, byari ngombwa ngo ishyikirizwe "sentare" Ariko kubera ko politiki y'u Burundi bushyashya isaba abarundi kubabarirana, abayoboke ba Uprona basabwe kwicuza bakubaka igihugu kimwe n'abandi barundi bose.

Abaprona ntibagira isoni.

"Abadasigana" ba Uprona bamaze gutsindwa kubera ibibi bakoze, bamwe bahise basenyukira mu yandi mashyamba. Aha ndavuye abaprona b'umutima Abandi basigaye bataye umutwe hamera nk'abasazi none nibo bakwiza ibihuha mu gihugu hose. Buri muprona wagira ngo yahawe inshingano yo gukwirakwiza ibihuha agambiriye gukurura imyirya mu bana b'u Burundi. Ibihi bikorwa n'abaprona nyuma yo gutsindwa kwabo ni byinshi. Hari ingeso yatangiye yo gutwika amashyamba, kwangiza amasoko n'amariba... Iyo ngeso ubu yakwiriye mu gihugu hose ko inziraguhemuka za Frodebu zababwiye ko nibatubiraho ngo bumve ko ibintu byahindutse ko zitazakomeza kubihanganira kandi bicira igihugu.

Ibihuha by'abaprona.

Kubera ko abaprona bafite amafaranga menshi bibye ubwo bategekaga, amwe muri ayo mafaranga bayashoye mu binyamakuru ku buryo umujyi wa Bujumbura, ubu wuzuyemo ibinyamakuru by'abaprona. Ibyo binyamakuru nibyo byirirwa bikwirakwiza ibihuha kuburyo bidatinye no kuvuga ko ni hategeka umuhutu ngo inka ntizongera gukamwa, ngo nta mvura izongera kugwa ku butaka bw'u Burundi... Baratanga ingero zidafatika, barahimba ibitarabayeho, mbese inyandiko zisohoka mu binyamakuru

by'abaprona usanga zihishe imvururu bashakira gushoza.

gutegeka binyuze mu nzira ya demokarasi. Ngo inteko nshinga

**Icyo "inziraguhemuka" zisaba abaprona.**

Kumva ko nta bwoko na bumwe bwavukiye gutegeka ubundi, kumva ko ingoma z'ubwicanyi zaranze u Burundi zagombaga kuvanwaho n'abanyagihugu binyuze mu nzira za demokarasi. Kumva ko buri murundi akeneye ko agateka ka muntu kakubahirizwa... Bagomba kumenya ko nibakomeza bwica amategeko, bagakomeza gukwiza ibihuha no kwangiza, "umugambwe" wa Uprona uzashyikirizwa "sentare" ikawusesa. Inziraguhemuka za Frodebu zirasaba abaprona ko bibuka ibibi hakoreye abarundi bose maze bakumva ko icyo Uprona izakuba ariyo yatsinze amatora ashize, na nibu nta demokarasi yari gupfa igeze i Burundi. Bibuke kandi ko Uprona yanze gushyiraho Guverinoma y'inziacyuho ngo aba Frodebu batajyamo none Frodebu yabereye ko idahaze nabo ibaha imyanya ikomeye mu nzego zose ibereka ko abarundi bose bagomba gusangira byose.

Ni iki amahanga asaba Ndadaye ?

Nkuko twabibwiwe n'abahagarariye ibihugu byabo i Bujumbura, ngo amahanga asanga Ndadaye ari we rugero rw'Afurika mu

mateka (abadepite) y'u Burundi niyo ya mbere muri Afurika kubera ko yatowe n'abanyagihugu benshi, ngo ibyifuzo by'abaturage bizajya bigaragarira mu byemeza by'abo bashinga mateka na Perezida wa Repubilika. Ngo ibizajya byemezwa n'izo nzego zombi nibyo abanyagihugu bazaba bemeje kandi bifuzo Abanyamahanga barasaba Ndadaye kutarakwiza n'ibikorwa by'abaprona ngo kuko buhoro buhoro hazumva icyo demokarasi ari cyo kubera ibyabayeho. Mu haprona harimo abataye umutwe kuko batumva ukuntu Frodebu yatsinda n'ukuntu hayituse bakayikorera n'ibindi ibi byinshi. Uko gutuma umutwe rero niko gutuma Uprona ikora ibidakorwa.

Imigambi Frodebu yiyemeje iyigeze he ?

Mu gihe cy'amezi abiri gusa Frodebu iri ku butegetsi, imaze gukora byinshi. Yahinduye imitwe y'abarundi ku buryo icyo ugeze ku butaka bw'u Burundi usanga benshi bamaze "gusururika" N'indamutso nta yindi ni "narusururitse". Abakurikirira hafi ubutegetsi bwo muri Afurika, bemeza ko uwaha umugabane w'Afurika abaperezida bane hameze nka Ndadaye, ngo mu myaka mike Afurika yaha imeze nka... Amerika.

NGEZE Hassan.

PALIPEHUTU, IRARWANYA NDE, IRARWANIRA NDE ?



Palipehutu ni amagambo ahinnye y'igifaransa. Mu magambo arambuye, Palipehutu bisobanura "Parti pour la Libération du Peuple Hutu". Ni ukuvuga ishyaka ngamije kubohora rubanda rw'abahutu. Ni ishyaka rimaze imyaka 13 kuko ryashinzwe mu w'1980, na Nyakwigendera Gahutu Rémy. Palipehutu kuva yavuka yabyukije ikibazo kitoshye mu Burundi. Aha ndavuye ikibazo cy'amoko abategetsi ni Bujumbura bakomeje guhishira Palipehutu iza kugishyira ahagaragara inamagana akarengane k'abahutu ba kandamijwe n'abatutsi. Ubutegetsi bw'ishyaka rimwo bwarahagurutse burahagarara burwanya palipehutu karahava. Uwayishinze, ariwe Gahutu Rémy, bararwireranza. Igihe cy'amashyaka menshi kigeze, Palipehutu bayihanagura mu mashyaka yagombaga kwiyamamaza mu matora. Ishyaka Frodebu aho ritindiye, abantu benshi bakekaga ko Palipehutu igiye noneho kuva mu bwihisho igakorera ahagaragara dore ko ngo yanagize uruhari rugaragara mu itorwa rya Ndadaye.

Ibintu rero siko bimeze. Ubutegetsi bushya n'ubwo bwose budahakana ko Palipehutu ibaho, ntibudohora. Abategetsi bashya barasaba Palipehutu kubanza guhindura izina n'amatwara, ikabona ikaza guhatana n'andi mashyaka. Palipehutu izabyemera, ntizabyemera ? Aho niho hari ikibazo.

Abahutu b'i Burundi baracyakeneye kubohorwa ?

Igihe twari i Bujumbura, nta mutegetsi tutabajije ikibazo cy'ishyaka Palipehutu, n'ingabo zayo, "Forces

nationales de Libération". Uwa mbere twakibajije ni umukuru w'igihugu, Melchior Ndadaye. Yatubwiye ko abantu bo muri Palipehutu bakwiye guhindura ibitekerezo. Uburundi bushyashya butandukanye n'u Burundi bwo mu w'1972. Abarundi ntibagiteyimana, babana mu mahoro. Nta bwoko bugikandamiza ubundi, abarundi bavuye icyo batekereza nta nkomyi. Perezida Ndadaye yadusabye kubwira abantu bo muri Palipehutu kwirinda ikuntu cyose cyasubiza Uburundi mu mivu y'amaraso. Abarundi ngo ntibagikeneye kuryana. Mu magambo make, Ndadaye yadusabye kubwira aba palipehutu kwirinda imambara kuko aribo bayigwamo mbere na mbere. Yageze naho atweturira atubwira ko ingufu z'abapalipehutu azi uko zingana. Ngo abasirikari ba Palipehutu bari mu Bugarama, i Sale, ku Rusumo, muri Tanzaniya, muri Zaïre azi uko bangana, intwara bafite azi uko zingana, n'ubwoko bwazo. Ngo igihe cyose ashakiyeye yatumye abantu be bakabafata bakabazana bababoshye. Ngo nibacishe make baze bafatanye n'abandi barundi kubaka u Burundi bushyashya.

Ikibazo cya Palipehutu twakibajije kandi Minisitiri w'ingabo, Liyetana Koloneli Ntakije Charles. Umusirikari wawe ntiyatanzamo. Ati : "muzatubwirire abo bantu baze duhigire turabe umugabo n'igihunda"! Kuri we ngo Ndadaye apfa kumusinyira gusa, ko nta mu palipehutu ugomba gukandagiza ikirenge ku butaka bw'u Burundi, ahasigaye we "akibonanyira" n'abo bantu. Ngo niba Palipehutu ifite ingufu izaze ibyerekanwe ! Undi mutegetsi twabajije ikibazo cya Palipehutu ni Minisitiri w'Ubutegetsi bw'igihugu, Juvénal

Ndayikeza. Yatubwiye ko igihe cya Palipehutu cyarangiyeye. Ngo Palipehutu ikivuka mu w'1990, intego zayo zarumvikanaga. icyo gihe koko abahutu b'i Burundi bari bafashwe nabi. Kubasohora rero byari bifite ishingiro. Ariko aho ibihe bigeze ubu. Palipehutu irabohora nde ? Ngo nize ihatane kimwe n'andi mashyaka ari mu gihugu, nayo igendere ku mategeko nk'abandi barundi bose. Minisitiri w'ubutegetsi bw'igihugu yanaduhishuriye ko igihe cya za "Mouvements de libération" cyarangiyeye. Kuri we, igihe cya Palipehutu, cyaza Unita, Anc, SPLA, OLP, Parmehutu cyarangiyeye. Nibyo, sibyo, buri wese afite uko abyumva.

Palipehutu ubwayo ntiyumvikana.

Muri iki gihe, ishyaka Palipehutu ryacitsemu ibice bibiri. Hari igice twakwita ko gishyira mu gaciro (modérés) kiyobowe na Dr Karatasi Etienne. Hari n'igice cya kabiri kiyobowe na "Commandant" Kabura Kossan kigizwe n'abantu bacyumva ko intambara igomba gukomeza (les radicaux). Ibyo bice byombi ntibyumvikana. Buri wese avuye ku anwe uhaagarariye Palipehutu nyayo, abandi ari abagambanyi.

"Commandant" Kabura Kossan na bagenzi be, bemeza ko n'ubwo u Burundi busigaye butegukwa n'umuhutu, nta cyahindutse kigaragara. Banahamya ko Perezida Ndadaye yagambaniye abarundi kandi bari batamugiriyeye ikizere bakamuhungazaho amajwi. Ngo ntibumva ukuntu yarekura abantu nka ba Cyprien Mbonimpa, Isidore Nyaboya. Bagaza agatahuka nk'umwami, abantu nka Bikomagu bagahambwa imyanya ikomeye kandi ngo baragize uruhari runini mu iyicwa ry'abahutu n'ibindi... Banemeza ko ishyaka Frodebu ari irya Bagaza, dore ko ngo ko ari nawe warihimbye.

Ku rundi ruhande, Dr Karatasi Etienne na bagenzi be bemeza ko u Burundi bumaze gutera intambwe igaragara muri demokarasi. Bashyigikiye byimazeyo Perezida Ndadaye, bakamagana uwo ari we wese wamukoma mu nokora cyane cyane uwiyitirira Palipehutu. Dr Karatasi Etienne n'abayoboke be barashyira mu majwi cyane cyane abasirikari bashatse guhirika Ndadaye mu ijoro ryo kuri tariki 2 rishyira tariki 3 Nyakanga (ukwezi kwa karindwi) 1993. Bakongera kwamagana "Commandant" Kabura Kossan na bagenzi be bashakaye guteza imvururu mu Burundi. Bityo ingabo z'u Burundi zikaba zabyitwaza zikirara mu baturage. Bemeza ko

IKIGANIRO KANGURA YAGIRANYE NA MINISITIRI W'INGABO, LIYETONA KOLONELI NTAKIJE CHARLES.



Uwo wambaye amadarubindi niwe ushinze itangazamakuru muri Perezidansi. Turamushimira ukuntu yadufashije mu kubonana n'abategetsi.

Minisitiri w'Ingabo ati : "Abo ba Pali-pehutu bazoze duhigire maze turabe umugabo n'igihunda".

K: KANGURA
N.C. : Ntakiye Charles

K: Minisiteri muyobora yitwaye ite mu bihe by'amashyaka menshi ?

N.C.: Ibwirizwa shingiro rya Republika y'u Burundi rivuga neza aho tugomba guhagarara. Na twe niho tugomba kuba. Dusabwe gushigikira ubumwe no kubahiriza umutekano.

K: Igisoda ngo kigizwe n'ubwoko bumwe ?

N.C. : Ivyo ni ivyanditswe n'ibinyamakuru vy'iwanyu n'ibinyamakuru vy'i buraya. Ngaha iwacu hari amategeko akena kwinjira mu gisoda.

Umuntu asabwa kuba ari umurundi, abishoboye kandi abinyotewe. Vuba ngaha hari ibizamini vyakozwe vyo kwinjira mu ishure rikuru rya gisirikari. Abiyise abahutu 6, bari biyandikishije nk'abandi, nyuma baratsindwa; nibwo batanguye gusakuza.

Televiziyo y'u Burundi ica ishaka abo bantu batsinzwe. Bo nyene biyemereye ko ihiganwa ryabatsinze. Ico twe tubona ni uko hari abagifise ubushake buke buje mu gisoda.

K: Muri Afurika, ibihugu byinshi byaje gutegekwa n'abasirikari. Mu Burundi ho hashize imyaka 30 abasirikari

aribo bayobora igihugu. Murabona muri aya mezi atatu ashize igihugu kiyoborwa n'umusiviri ahagije kugira ngo umusirikari abe yararetse burundu kwivanga mu bya politiki ?

K: Ko Major Petero Buyoya yasabye mise en disponibilité, aramutse agarutse nta ngorane byateza ?

N.C. : Ushize mu gaciro, Buyoya ntabwo kugaruka. Umwanya ibwirizwa shingiro rimuha uri hojuru cane ku buryo atari we wakwemera kwisubiza hasi. Afise stati nziza cane twagiye mu bintu vy'iminsi mikuru, aza imbere ya Guverinoma. Mu bijana n'akazi, agarutse twomwakira Anko simbona ingene yokwemera kuba Chef de bataillon kuruta kuba muni ya Perezida wa Assemblée nationale. Twibaza natwe icatumye yaka mise en disponibilité tukagihaba.

K: Niba atari ukubavangira, hari ishyamba ryitwa Paliipehutu rifite n'ingabo, niryemererwa muzemera kwakira ingabo zaryo.

N.C. : Ikibazo ca Paliipehutu ntikiraba igisoda. Kandi umuntu wese woza akubwira ngo ndi umusoda, nzi kurasaba, siko womwakira mu ntwaremuheto z'igihugu. Igisoda c'u Burundi gifise amategeko kigenderaho.

K: Ko n'abategetsi bo mu Rwanda bari bafite imvugo nk'iyi none ubu



Uhereye ibumoso ni Ngeze Hassan, Ambassadeur w'u Rwanda mu Burundi.

Dushimishijwe n'abategetsi bwa Nyadaye bumworohera imirimo.

N.C. : Twebwe twatanguye kera kwigisha abasoda demokarasi. Abasoda bafise imyaka 4 imbere y'abaturage basanzwe. Hari abantu biyemereye ko iyo umusirikari abaye Perezida, igisoda cose kija muri politiki. Oya, hakorwa ivyo twita "detachment", ntabwo umusirikari uri muri politiki abarwa nk'abasirikari basanzwe.

barababaremye ingabo za FPR bigashyamba kure, mwe mwakwemeye ingabo za Paliipehutu mu rwego rwo kwanga ko amaraso atemba muri iki gihugu. Mubabaye abaturage hakiri kare.

N.C. : Ivyo FPR n'u Rwanda ntaho bituriye n'ivy'u Burundi. Kandi nokubwiye ko ikibazo ca Paliipehutu

kitaraba igisoda. Ahubwo umbajije uti ; Palipehutu iteye woyishobora?". Aho nakwishura. Perezida ansinyire ngo ntihagire n'umwe umukandagirira ku butaka abo Ba Palipehutu twobonana. Bazaze, Perezida ansinyire, duhigire maze turabe umugabo n'igihunda.

K : Mu minsi ishize hari urwikekwe hagati y'u Rwanda n'u Burundi. U Burundi buti : "u Rwanda rushigikira Palipehutu". U Rwanda narwo ruti : "u Burundi bushyigikira FPR".

N.C.: Mu gisoda ntitwigeze tuvuga ayo magambo. Niba mwaravyumvanye umusinzi, ivyo ntibituraba. Dufise inzego z'ubutasi, hari ivyo abategets b'u Rwanda batubwira, vyose dusanga bimeze neza.

K : Ubu twakwizera ko mu rwego rw'umutekano, nta rwikekwe ruzongerera kubaho hagati y'ibihugu byombi ?

N.C. : Ivyo biragaragara. Bitabaye

ivyo wowe (NGEZE Hassan) ntabwo uba wicaye ngaha muri minisiteri yo kwivuna umwansi. Atabwo uba wicaye ngaha ngo umbaze ivyo wishakiyeye. Ico ni ikimenyimenyi c'uko ata rwikekwe rukiriho. Umunyarwanda azidegembya mu Burundi uko ashaka, uko abishoboye. Ariko nakora amakosa tuzomufata ata kuzuyaza.

K : Hari abanyarwanda Cladho (ihuriro ry'amashyirahamwe arengera uburenganzira bw'ikiremwa muntu) risaba ko mwafungura. Abo banyarwanda ngo bafashwe muri 1991 bagiyeye gufasha Inkotanyi ku rugamba. Abo bantu nta na hamwe barengerwa n'amasezerano y'Arusha none mwe muzabarekura ryari? Bazatahuka ryari?

N.C.: Nta banyarwanda bafunze bazira ubukotanyi kandi nobabwiye ko ata inkotanyi zigeze zifashwa n'u Burundi. Kereka niba hari amazina mwoba muzi kimwe na prison bafungiwemo.

NDLR

Ibarurwa yanditswe na CLADHO isabira abo banyarwanda gutahuka yadusanze i Bujumbura, turi hafi kubonana na Minisitiri w'ingabo. Nk'uko mubibona mwese, izo mfungwa arazihakanye. Twanze kwirirwa tumubwira gereza bafungiwemo n'amazina yabo nk'uko tutiriwe tumubwira aha inkotanyi zitoerezaga. Aho inkotanyi zifite inyungu zikoresha amayeri yose kugira ngo zigere ku mugambi wazo. None abo bantu bafatiwe mu Burundi bate kandi ubusanzwe bahakana ko Buyoya yabafashije? Minisitiri w'ingabo yongeye kudutumira mu Gushyamba kugira ngo atubwire ijamba ku rindi, isaha ku yindi, ibyabereye muri Ntega na Marangara. Azagira n'icyo atubwira ku yandi makuba yagwiriyeye u Burundi. Yatwijeje ko azi byinsi cyane ku buryo kubisobanura byamufata umunsi muzima !

KANGURA.

INGARUKA Z'INVURURU ZABEREYE I RWAMATAMU MURI KIBUYE ZIRACYAKOMEZA.

KANGURA yari imaze iminsi yumvako hari abantu bagikurikiranwa n'invururu zabereye muri NDUBA ya RWAMATAMU. Yaje gusanga ari ngombwa gukurikirana icyo kibazo, maze ishaka ukuntu yagishyira ahagaragara. Mu by'ukuri, insoresore eshanu zifunzwe kubera izo mvururu sizo nyirabazana. Abazitumye baracyakataje mu bugizi bwabo bwa nabi. Ubu icya cyibi kiracumbeka, ubutegets nibudakurikiranira ibintu hafi, inkongi y'umuriro iraza guca ibintu.

Nk'uko mubizi, muri Nyakanga 1992 muri NDUBA habereye imvururu hagati y'abayobo ba MRND na MDR. Hari ikirara Burugumesitiri wa RWAMATAMU yafashe kubera amakosa cyarimo noneho abayobo ba MDR barakimwambura ku mpamvu z'uko gusa bari bahuje ishyamba n'icyo kirara. Abayobo ba MRND bahise batabara Burugumesitiri wabo uzwi nk'umuyoboke wa MRND bafungura n'umuhanda wari wafunzwe n'abayobo ba MDR.

Muri izo mvururu hari abantu ku giti cyabo bari basanzwe bifitanye inzangano n'amashyamba. Ubwo abari kuruhande rwa MDR bahise bohereza INSORESORE kuja gusenyerera abari mu yandi mashyamba bakaba nyine bari basanzwe batumvikana. Ni muri urwo

rwego umugabo witwa KAJEGU-HAKWA Eliezer, Perezida wa MRND muri RWAMATAMU yasenye amazu ye yose, urusengeru ahagarariye rwa "Eglise Néo-Apostolique", agatwikirwa ikawa, intoki zigatemagurwa, n'inka bikaba uko. Undi watwikiwe ni uwitwa GITERA; bamwangirije amazu, intoki, ikawa n'imirima. KARANGWA, HIGIRO, HABYARIMANA Anastazi, BUTAZA Lawrence n'abandi benshi nabo baratwikiwe barasenyera. Muri rusange habarurwe amazu cumi na biri yononwe bihagije.

Abavugwa mu batumye abo bagizi ba nabi ni MUGAMBIRA Aphrodis, SEKIMONYO ukora muri MINIMART na bagenzi be.

IKIZATEZA IZINDI MVURURU KURI NDUBA, MU GICU CYA RWAMATAMU.

KAJEGUHAKWA yaje gularuhaho Mugambira ibikorwa by'ubwicanyi, aza kumurega kuri Parquet ya KIBUYE. Kuva icyo gihe nyir'ukuregwa ahita ashyira Kajeguhakwa mu mubare w'abandi. Gitera nawe yigeze kurega Mugambira mu nzego nkuru za MRND ngo ntagikorera iryo shyamba kandi MUGAMBIRA yari agamije kuryihishamo nk'abandi bese.

Butare Eliyezeri we azira kuba yarazanye ubwikorezi bw'ibintu muri

Rwamatamu akoresheje ibyombo (amato). Mugambira yaje kumugirira ishyamba kubera ko nawe akora ubwo bwikorezi mu kiyaga cya KIVU.

Hambere aha ibyombo bya Mugambira byagonze ibya butaza ku bwende. Ibyo byabaye hashize igihe gito cyane biyunge nk'uko abaturage bo muri ako karere babivugaga. Abo baturage bongera kuvugako Mugambira yari afite amakuru amumenyeshako Butaza ari muri ibyo byombo.

Abazi akamaro Butaza afitiye Rwamatamu bakomeje kumusaba kugaruka akava mu buhungiro, ariko kugeza ubu abasubizako umutekano udahagije. Abasenyewe bese nabo ni uko, n'ubwo hari abatarahunze. Bagerageza kuguyaguya Mugambira ariko ntagikenda.

None rero ubutegets bware bukwiye gukangara uwo mugabo, bukamwumvishako Rwamatamu atari iya se, ntibye n'ubwatsi bwe agomba kwitwaramo nka cya kimasa cya kimasa cya komini cyo mu minsi ishize. Na none kandi ubutegets bwa Komini Rwamatamu bwagombye kwihutira gusubiza abahunze mu byabo vuba, umutekano wabo ugakurikiranirwa hafi. N'aho ubundi abatumye muri ako karere haba imvururu baracyashyami-ranye.

NYABYENDA Issa

IKIGANIRO KANGURA YAGIRANYE NA NDADAYE

Tariki ya 20 nzeri 1993, abanyamakuru ba KANGURA bari mu ruzinduko rw'akazi i Burundi, bashoboye kubonana n'umukuru w'igihugu cy'u Burundi Melchior NDADAYE mu biro bye.

ibitekerezo vyacu vyari bimaze gukomera. Twari tumaze kubona ko ibitekerezo vyiza ari ivyashira hamwe abarundi bose baharanira demokrasi, abarundi bose nta vangura ry'amoko. Nico

Icerekana ko abarundi bari bakeneye ibitekerezo nk'ivyo, ni ukuntu bari bakeneye umuntu abakiza agaceko, akarengane n'ubwikanyize. Maze gutorwa ikintu nihutiye, ni ugushiraho Leta nshasha igizwe na 60% vy'abaturaka mu mugambwe FRODEBU na 40 vy'abaturuka mu yindi migambwe. Abo 40% twobashizemo kubera gukomeza guhumuriza abarundi. Twobashizemo kugira ngo hatakomeza kubaho Abarundi barebana nk'ibikoko. Kandi rero aho ibintu bigeze turabona ko vyagize akamaro. Tweretse abanyagihugu ko tudashaka kwihorera, tweretse abanyagihugu ko bakwiye kubabarirana. Naho umuntu yoba ataradushigikiye, icangombwa twaratsinze, demokrasi yaratsinze. Iyo Leta twayihaye intego yo gushira mu bikorwa porogaramu ya FRODEBU igizwe n'ingingo 46 nakwita incamake y'iyi programu. Buri Minisitiri wese agomba kwiga uburyo programe FRODEBU yoshirwa mu bikorwa.



Twaganiriye kuri politiki y'u Burundi bushyashya, ku kibazo cy'ubumwe bw'abarundi, ku kibazo cy'ingabo z'u Burundi zigizwe n'ubwoko bw'abatutsi, no ku kibazo cya PALIPEHUTU. Perezida NDADAYE yadushubije atazigura, atubwiza ukuri kose. Mwisomere namwe.

K: KANGURA
N.M.: Melchior NDADAYE

K: Nyakubahwa Perezida wa Repubulika y'u Burundi, twifuzaga kumenya inzira mwanyuzemo kugira ngo mugere ku butegetsi.

N.M. Ikintu cya mbere ngomba nababwira ni ukubibutsa mu magambo make gituma twatanguye urugamba tumaze gutsinda. Urugamba twarutanguye tukiri bato. Nje narutanguye nkiri i Butare mu Rwanda. Ico gihe nari mfise imyaka 22. Niho nashinze umuhari w'abanyeshure uharanira amajyambere mu Burundi. Hanyuma uwo muhari uvyara umugambwe w'abakozi b'u Burundi, hanyuma na none uwo mugambwe w'abakozi uza kuvyara FRODEBU mu mwaka w'1986. Ico gihe

gituma ishaka ryacu twaryise "Front" ari vyo bisobanura ihuriro ry'abantu bose ry'inguvu zose zihuriye ku bitekerezo, zihuriye ku mugambwe umwe.

Umugambwe twari duhuriyeho rero ni demokrasi mu Burundi. Kubera ko icyo uravye uko demokrasi yari imeze mu Burundi wasanga ushaka ubutegetsi atarabigeragaho mu buryo bwemeewe. Abo bese bayoboye u Burundi babigezeho bakoresheje imbunda, imiheto, umuriro. Hari abarundi benshi cane batari bashigikiye ubwo buryo. Niyo mpamvu twashatse ko habaho demokarasi ituma umunyapolitiki agera kwiyi ashaka mu kuri n'umuturage nawe akabaho mu mahoro nta kurenganywa. Demokarasi rero ni hambo rikubiyemo ibintu byinshi: hari ukwishira ukizana, harimo uburenganzira canke agateka ka muntu, harimo ukungana kw'abanyagihugu imbere y'ama-tegeko, harimo ivyo vyose bituma igihugu gitera imbere, ivyo vyose kandi bigakorwa umuturage afise umutima mu nda. Ngivyo ibitekerezo twashatse guhurizaho abarundi bose bo mu bwoko bwose no mu turere twose tw'igihugu.

Mu minsi ya vuba aha tuziga 6eme plan quinquenal. Muri icyo plan niho tuzoshimira ivyo twemerewe abarundi. Iyo migambi yose tuzoyiga neza kugira ngo turebe ukuntu twayisabira imfashanyo hanze.

Twakoze na none ivugurura muri ba mburamatara na ba musitangiri. Abo twashizeho basha, abaza ku murongo wa mbere ni aba FRODEBU ivyo birumvikana. Cakora n'abandi nabo twarabahaye baratwara. Kuri abo bese, tubanza kureba niba bafise ubushobozi. Muri iki gihe gito amakomini atanguye kwivugurura, amahoro arakirwa neza, n'abaturage bakayaha abantu bizeye. Igikorwa kidukomereye ni ic'itahuka ry'impunzi. Dufise amikoro make yo kubakira. Niyo mpamvu ubu turi gukora gahunda y'ibikenewe kugira ngo dusabe imfashanyo. Cakora kuva impunzi z'abarundi zabaho, ubu nibwo bwa mbere zitashe ari byinshi cane, zifise ubushake n'umutima uri mu nda. Urwo ni urundi rugero rwerekana ko demokarasi yatsinze mu Burundi.

K: Ko mwihuta cyane, aho mu mezi atatu ntumuzaba mwara-

ngije programme mwiyahe ?

N.M.: (igitwenge) Programu yacu si iyo guhindura ba mustanderi na ba mburamatari ! Dufise programme ndende, idashobora no kurangira mu myaka itandatu. Reka mbahe akarorero. Ubu turashaka gukwirakwiza umuyangankuba mu makomini yose y'igihugu na za centres zose n'imidugudu. Turakora rero "Plan national d'électrification" idashobora kurangira mu myaka 5. Ndabaha akarorero ko gukwirakwiza amazi meza mu gihugu. Uwo mugambi urashobora gutwara imyaka myinsi. Turashaka kongera imihanda ihuza amakomini kugira ngo abatanga barushaho guhahirana. Ibyo ntibishobora kurangira ejo mu gitondo canke ejo bundi ku mugoroba. Bizamara igihe kitari gitwo n'amafanga menshi. Nko kubaka amashuri, bizotwara igihe, mu buhinzi bibe uko ...

K: Amakimbirane ahora agaruka hagati y'u Rwanda n'u Burundi kuva ku ngoma z'abami kugera ku z'abaperezida, mwumva azagaruka muri iyi myaka 5 mumaze gutorerwa ?

N.M.: Njewe sindi umwana w'umwami. Iyo abami bama bapfa bireba abami. Iyo abaperezida bo kuri Repubulika ya mbere, ya kabiri, ya gatatu ku ruhande rw'u Burundi na Repubulika ya mbere n'ya kabiri ku ruhande rw'u Rwanda, icyo abaperezida bapfuye, niba bihari, nibo bonyine biraba. Sinje biraba. Twebwe icyo tugamije ni icagirira akamaro abarundi bacu n'abanyarwanda b'wanyu. Abarundi badutoye, ntibadutoye kugira ngo bumve ngo tworwanye n'u Rwanda. Oya icyo ntibirimo.

K: Batubwiye ko mu migambi yanyu mwifuzaga ko impapuro z'inzira ku Banyarwanda n'Abarundi zizavaho hagasigara hakora indangamuntu gusa. icyo kintu nikibaho abanyarwanda bazaba basa nk'aho bacyishimiye mbere. Kuko bakimira kumenya ko mwatowe barishimye, barabigaragaza ku buryo wagira ngo babatoyeye kuyobora u Rwanda.

N.M.: Ndavyumva rwose. Ndu-mva igituma abanyarwanda banezerewe cane. Abanyarwanda kimwe n'abarundi babonye umubano wari usanzwe hagati y'u Burundi n'u Rwanda waranzwe igihe cose n'amakimbirane nkuko mubivuga. Ibintu vyo gushaka kurwana, vyo kubeshana, vyo gukekana, umwe avugaga ngo uhishe abantu bantera n'undi ngo uhishe abantu bantera, ugasanga ni abantu batizerana. Abanyarwanda n'abarundi bose banejwe n'uko icyo bintu bitazosubira. Ku ruhande rwacu, politiki ya FRODEBU si icyo kubeshana, abanyarwanda bazabibona. Ngico ikintu cy'imbere kibashimisha. Abarundi n'abanyarwanda baripfuzaga ko ibihugu vyabo biba inshuti koko. Umunyarwanda cye umurundi ushaka kuja mu gihugu c'inshuti akajayo ataco yishisha..., za affaires zizwe akazikora mu mahoro n'umutekano. Ufise imari akayishora mu Rwanda canke mu Burundi uko yishakiye. Icyo ni

ingingo nyinshi dukurikiza kugira ngo ubufatanye n'ubutwerekane hagati y'u Rwanda n'u Burundi bitere imbere. Mwumvise ko aho tugereye ku butegezi twahise twugurura inzira.

Hari utunama duhuriweho n'ibihugu vyombi tugomba kugira ubufatanye bw'ibihugu. Utwo tunama ni twa tuzoshira ahagaragara ibikenewe. Turashaka ko mu bihugu vyacu habaho ihahirana ryigenga atari rya rindi ryo mu magambo gusa. Kubera icyo mpamvu, inzitizi zose zigomba kuvaho. Akaba ariyo mpamvu nipfuzaga ko akarangamuntu koba icangombwa gihagije kugira ngo umunyarwanda aje i Burundi n'umurundi aje mu Rwanda nta nkomyi. Rwose abanyarwanda n'abarundi bagomba kuvanirwaho inzitizi zose zatuma ubuhahirane n'ubufatanye vyabo bihungabana.

K: Ni koko ubutegezi buragenda buvugururwa. Nyamara hari abavugaga ko mu byo mutegeka igisirikari kitarimo, ari nayo mpamvu



ikintu cy'imbere kibashimisha. Abarundi n'abanyarwanda baripfuzaga ko ibihugu vyabo biba inshuti koko. Umunyarwanda cye umurundi ushaka kuja mu gihugu c'inshuti akajayo ataco yishisha..., za affaires zizwe akazikora mu mahoro n'umutekano. Ufise imari akayishora mu Rwanda canke mu Burundi uko yishakiye. Icyo ni

ngo kukivugurura bibakomereye.

N.M.: Mbere na mbere, mu gihugu cose inzego zose zitunganywa hakurikijwe politiki y'icyo gihugu. Politiki tumaze gusezerera yari iteye ku buryo igisirikari cakoze n'icyo politiki nyene, kitajanywe na politiki y'u Burundi bushasha. Twasobanuriye abanyagihugu, n'abayobozi b'igisirikari ko icyo bintu bigomba guhinduka. Bose baravyumvise. Mu minsi iheze, twateye akamu abarundi bose kuza mu ishuri rikuru rya igisirikari. Ntabwo

twavuze ngo abatutsi nimube muretse. Twahamagaye abanyagihugu bose. Ico twabashije kubona ni uko abahutu bagifise ubwoba bw'igisoda. Ibi birekana ko tugifise akazi ko kubatinyura tukabumvisha ko politiki y'u Burundi bushasha itagira uwo iheza mu ntwaramiheto. Cakora nta mibare twakoze ngo haje abahutu aba n'aba, haje abatutsi aba n'aba. Twoba dusubiye inyuma.

Ntihazagire uzobabasha ngo muri iki gihugu hair aho ntategeka. Igisirikari cose ninje ugitegeka. Perezida wa Repubulika niwe mugaba mukuru w'intwaramiheto.

K: Mwatowe n'abaturage benshi. Muri iki gihe ishyaka FRODEBU rirasakuma abayoboke b'andi mashyaka cyane cyane PALIPEHUTU. Murabona mu mezi icumi mutazava mu ishyaka rimwe rukumbi UPRONA mukagwa mu rindi rimwe rukumbi, FRODEBU?

N.M.: Ica mbere turi muri demokarasi. Buri wese ayoboka ishyaka rimugwa ku mutima. Ica kabiri si nje uzoja gufata mu mugongo andi mashyaka, ngo nyereke uko akwiye kundwanya. Niyo akwiye kumenya uko bayifatamo. Biramutse bibananiye bizoba ari akazi kabo. Ariko ndibwira yuko hatazoboneka icatuma andi mashyaka azima. Ico nemera ni uko muri ayo mezi 10 hari amashyaka azoba afise abayoboke bake.

K: Muri PALIPEHUTU harimo ibice bibiri : igice cyemera ubutegetsi bwanyu n'igice kitabwemera. Mubitekerezaho iki ? Mudutumye iki twabwira abo ngabo ?

N.M.: Nkuko mumaze kubivuga hari igice kimaze guheba izina PALIPEHUTU kandi kirimo abantu benshi. Ntigishaka kugonganisha amoko. Kirateganya gushinga amashyaka yemewe n'amategekako. Nta kwirirwa batukana ngo dore uwo mututsi. Abatashe twabashakiye akazi, ubu babana neza n'abandi. Hari ikindi gice c'abashyamba indwano. Iyo twumvise icyo bavugaga, n'u-

dupapuro banyanyagiza mu baturage baradusetsa cane. Benshi muri bo baheruka u Burundi kera, baheruka u Burundi bwo muri za 72, abantu banyana, batemana, amaraso atemba mu gihugu cose. Bagahora bishize mu mutwe ko u Burundi ari uko bukimeze.

Ico mbatumye rero kuko nzi neza ko mubazi. Mwanditse ibintu bitari bike kuri bo. Mugende mbambwirire mbere na mbere muti nimutahe mu Burundi murabe uko busigaye bumaze, ingene ibintu vyifashye. Ntawuzobafata. Muzobabwire baze kubaza ba se wabo, ba nyina wabo icyo bipfuzaba ubu: ko bipfuzaba ko mu Burundi hoba indwano amaraso agatamba canke ko bipfuzaba amahoro ? Icyo bakora icyo gushyamba Gutururu induru ni ugufasha uwo twaraye dutsinze kandi nabo ari we banyabanyanya. FRODEBU yatsinze ivyaha ko igiye kugurura amahoro mu Burundi none icyo mahoro yoba ari he ?

Icyo gihe hoba habaye ubutegetsi busesuye bw'abapalipehutu n'abaprona. Vyose birashobeye. Ibikorwa vyabo banka gutururira, bishigikira ivyanga ry'abanyanya kuko igice kimwe, mu bice by'abanyanya, gituma ikindi gice, mu bice by'abanyanya, nibaramuka bateye, abanyanya bashira mu kuri bazoya abanyanya babatuzanire bababonye mu mpoho zabo. Ariko se icyo mahoro zo gufata ubutegetsi bababonye kuri UPRONA yari yarabonye ubu kuri FRODEBU ishigikira mu mpande zose z'igihugu zose bazoca bagira icyo bagenda ? Nibareke gukinisha icyo babonye boye. Icyo bavugaga ngo bafise abasoda, ni ukwihagararaho. Ubu ndashobora kubabwirira abasoda ba PALIPEHUTU bari mu Bugarama uko bangana n'ubwoko bw'impoho bafise, ni ca kimwe n'abari ku Rusumo no muri Tanzania. Ubu icyo mpoho zose tubishatse twozifata, na ba nyirazo tukabazana tubabonye.

K: Mu minsi ishize ubwo mwabanyuraga ukuntu mukomana na Minisitiri w'intebe mwagaze aho muvugaga muti : il y a des gens qui risquent d'attraper la peste". Ni ukuvugaga ibisazi bya bubanza ibintu uko bitari. Abo benshi ba

nde ? Muteganya kubavura mute ?

N.M.: Igitema nobivuze kuriya ni uko aha ngaha mu Burundi ibinyamakuru vyitwa ko vyigenga, ni ibinyamakuru kumbere birwanira opposition. Ni ukwiga UPRONA muri rusange. Mbere yuko FRODEBU itsinda abanyamakuru bari baratugize ibikoko. Tumaze gufata ubutegetsi babaye nk'abamwara. Babuze uko bifata, ubu basa n'abafite ibintu vy'ishavu. Barashyamba kutwonerera bavugaga ngo n'ubwo twatsinze ntakajamo, nta mutekano uri mu gihugu, ntituzi gutwara. Icyo mahoro ubisesenguye warangiza ugashyamba ukuri ku vyanditswe, wakera ko abo bandika icyo bavugaga mu mutwe.

Umuntu wese kuvura abantu nk'abo ni ukwerekana bakavugaga bakandika, na we ugashyamba mu bikorwa icyo wasezeraniye abanyagihugu. Icyo gihe bazobona ko ata n'umwe ubumva maze barekere aha. Nguko ukuntu tuzovura paranoza y'abanyamakuru b'abaprona.

K: Hari, umusirikari mukuru witwaga BIKOMAGU uvugaga nabi. Ngo yaba yaragize uruhari mu makuba yagiye agwirira u Burundi. None mwamushyize mu mwanya ukomeye kuko ni Chef d'Etat-Major Général w'intwaramiheto z'i Burundi, umuntu nk'wo mwamuhaye umwanya ukomeye mubihereye kuki ?

N.M.: Icyo ni ibihuha n'isebanyabutegetsi bushasha bwose bugenda buhura navyo. Cakora uko nityumvira, icyo gihuha mushobora kuba mwarakivanye ku ruhanda rwa PALIPEHUTU. Abanyagihugu ubwabo nibo bagenda bashyamba BIKOMAGU. Mu minsi iteze ubwo PALIPEHUTU yatera bundi bushya, BIKOMAGU ni wewe wayishyamba inyuma. Ayivana ku butaka bw'u Burundi kandi n'amaraso y'abavukanyi ntiyameneka nk'uko vyagenda mbere mu bite-ro nk'icyo. Navuze ko PALIPEHUTU ariyo ishobora kuba igenda imbere yuko idashobora kumwanya neza kandi yarayimushyije.

K.: BAGAZA ngo yari agiye kubi-vugana ?

N.M.: Iyo ni amajuri rwose. Vyavuzwe cane, nanje nara-uyumvise ari ata shingiro bifise. Vyavuzwe BAGAZA ntaramu-ronka. Aho muronkeye tubivu-ganaho twese turatwenga. BA-GAZA uko ari ni umurundi nk'abandi Afise ambitions ziwe.

K.: Mugire icyo mutubwira ku ihirikwa ry'ubutegetsi bwanyu.

N.M.: Igerageza ryo kumpirika rimaze kuba kugeza ubu ni

rimwe gusa. Ryari ryobowe n'uwari Directeur de Cabinet wa BUYOYA, Koloneri Sylvestre NIYINGABA n'abandi ba ofisiye. Ingene hataguye ibintu vyabo baketse ko abafatikanije bose babashigikiye kandi bihenda. Abasirikari nabo bumva neza ko urwanije demokarasi aba arwanije igihugu. ntibashaka ko amarusi ameneka kubera inyungu za bamwe. Ako gatsiko kari kagiye kurwanya demokarasi ubu rero karapfuzwe.

K.: Abakozi ba CEPDL bamaze ameze agera ku 8 badahembwa,

amaherezo ni ayahe ?

N.M.: Ico kibazo turimo turaci-hweze. Twasavye ko batwigira umugambi wo kugabanya aba-kozi. Ku vyerekeye amafuranga dutanga buri mwaka, tuzoza i Lubumbashi, u Burundi bumaze gutanga uruhara rugomba. Ibi-ndi bihugu biramutse bibishatse ndumva vyaba vyiza ko twohura abakozi ba CEPGL baramaze kubona imishahara yabo yose.

KANGURA.

BURUGUMESITIRI WA KOMINI GATONDE NONEHO YASHYIKIRIJWE UBUCAMANZA

Muri KANGURA y'ubushize (No 49) twabagejejeho ankoti twakoreye muri Komine Gatonde, twerekana ubwicanyi Nizeyimana Jean Bosco Bourgmestre w'yo Komine akorera abaturage be agambiriye kubambura. Mu gihe twateguraga iyi nimeru, tumenye ko hakoze impapuro zo gushyikiriza ubucamanza uriya Bourgmestre kugira ngo ariyozwe abo yishe. Mu gihe kandi Kangura yitegura gutangaza ubundi bwicanyi bwakozwe na Nizeyimana Jean Bosco, duhisemo kubagezaho ibaruwa ikubiyemo ubusambho bwakozwe na Bourgmestre ikaba yarashyirahwe n'abakozi ba Komini Gatonde mu rwego rwo kunganira Kangura mu gushyirahwe ahagaragara aya marorerwa.

Mwisomere namwe.

NGEZE Hassan.



Nyakubahwa Bwana.

Abashyize umukono kuri iyi nyandiko, twamenyeshye ubutegetsi bwa Perefegitura ko Komine Gatonde icungwa nabi, bikabangamira abaturage bose bayituye, n'abakozi bayo ku buryo bw'umwihariko.

Mu nama yo kuwa 21/04/1993, Perefefe yatwemeje ko kubyerekeye ubuzima bwa Komine nta kindi ubutegetsi bwa Perefegitura bushinzwe uretse ingengo y'imari isanzwe (Budget ordinaire) anatumenyesha ko yayikozemo igenzura agasanga haranyerejwe FRW 30.000 gusa. Ngo andi Bourgmestre ayacunga uko ashaka byaba ngombwa

akumvikana n'abayatanga (baillieurs de fonds). Ku bibazo by'umutekano n'imimeru y'ubutegetsi itagenda neza. Perefefe yasabye Bourgmestre (ubwitirirwa) kubikemura maze akazagaruka aje kureba umwuka mushya mu cyumwera kimwe. Turategereje.

Tubutse ko mu ibaruwa ivu 493/04.16 yo kuwa 20/12/1991, Bourgmestre wa Komine yasabye umuyobozi wa CYGAND gashyirahwe amafuranga akurikira kuri kontu ya Komine No 50 678 muri B.K. mu rwego rw'inkunga uwo mushinga usanzwe utera Komine : FRW 800.000 (gufata neza imihanda muri 1992); - FRW 200.000 (gufata neza imihanda muri 1001) na EPW 507 440 (utera inkunga ikigo nderabuzima cya Gatonde). Yose hamwe akaba FRW 1 000.000 (imihanda) - FRW 507 440 (C.S.) EPW 507 440. Kimwe n'andi yavuzwe mu minsi yashize, ayo mafuranga yose ntiyakoreshejwe icyo yasabiwe, kandi nta kiri kuri konti ivugwa haruguru. Ntuzi rero niba abajyanama na Perefefe batazi imishahara yayo, Komine kandi yambuye abakozi imishahara y'amezi atanu. Ababishinzwe bari bakwiye kutwereka aho ayo mafuranga aherereye.

Ku bindi bibazo ibisubizo twabonye ni ukwirukanwa kuri bamwe, kwimwa umushahara no kwirukanwaho ku basigaye ngo dossiers zacu zandure. Turasaba inama abafite impuhwe za kibyezi uko twabyifatamo kuko umutekano wacu ku kazi no mu mayira ari muke kandi n'abaturage bakaba bahababarira kubera amacakubiri yakuruwe n'inama yavuzwe haruguru atuma akazi gasa n'akahagaze.

Twongere twibutse ko ibi tubyanditse tugira ngo abashyira mu kuri batugire inama ku buryo twabyifatamo.

REPUBLIKA Y'U RWANDA PEREFEGITURA YA RUHENGERI S/PEREFEGITURA BUSENGO KOMINI YA GATONDE

Gatonde, kuwa 25/08/1993

Ibaruwa ifunguye yandikiwe

- Nyakubahwa Perezida wa Repubilika Kigali
- Nyakubahwa Minisitiri w'Intebe Kigali
- Bwana Minisitiri w'Ubutegetsi bw'igihugu n'Amajyambere ya Komini Kigali
- Bwana Perefefe wa Perefegitura Ruhengeri
- Bwana S/Perefefe wa S/Perefegitura Busingo

GATABAZI YAFATANYWE IGIHANGA CYA MILIYONI 40

Ibimenyetso by'ubujura kuri Gatabazi bimeze gukabya. Abanyarwanda basigaye bibaza niba yiba akagabana n'abandi bategetsí. Nta bwo byumvikana ukuntu igihugu cyamureka ngo yidegembye kandi ari umujura mu bandi.

Mu mwaka w'1975, umuhindi witwa Sadrudin Rajan yambuwe umutungo we na Leta y'u Rwanda kubera imyenda yari ayirimo. Rwaru imwambura uwo mutungo yanditswe na Minisitiri w'Ubutabera, Habimana Bonaventure afataje na Minisitiri w'Imari n'ubukungu, Nduhungirehe Jean Chrysostome. Iyo baruwa iboneka mu igazeti rya Leta No 8 ryo ku ya 15 Mata 1975, P, 340. Vuba aha, Gatabazi yaguye kuri icyo dosiye asanga umuhindi yaranyazwe ibintu byinshi. Nibwo atangiye kunyereza impapuro zimwe na zimwe zijyanye n'icyo dosiye. Amaze kumva aho agejeje, yahise ashaka Sadrudin Rajan, baravugana. Gatabazi yamwiyeje ko azamugaruriza amazu ye ariko Rajan akabanza kumuha miliyoni mirongo ine z'amanyarwanda (40.000.000), wongeyeho na 1/3 cy'amazu yanyazwe.

Nyiri akaboko karekare yagiye yandikira umuzungu mu izina rya Guverinoma ariko abo amenyesheje mu bategetsí b'u Rwanda ntabahe kopi. Aho byaje gupfira ni uko umuhindi yaje gushimira Guverinoma y'u Rwanda. Buri wese yibajije ukuntu ubucamanza busigaye bwarasimbuwe na Minitrape. Minisitiri w'intebe yashinzwe kwiga icyo kibazo nawe agiye Gatabazi kuko iby'amazu ya Leta bireba Minitrape. Gatabazi yatereye agati mu ryinyo kubera ko dosiye imugonga.

Ni mwisomere namwe ayo mabarwa yanditse mu rurimi rw'igifaransa, mwumve uko byatangiye, aho bigeze n'abo Gatabazi ashaka kuvanisha mu mazu bakoreramo kubera inda mbi afite. Uyu mukombozi nta gihe adafatanwa igihanga, icyo inzego zishinzwe gushinja icyaha zimubitsemo nta wakimenya.

NGEZE Hassan

LETTRE DE RWAUNDISE
TRIBUNAL DE PREMIERE
INSTANCE DE KIGALI

ORDONNANCE D'INVESTITURE

L'an mil neuf cent soixante quinze, le troisième jour du mois d'octobre;

Nous, HABIYAMBERE Vianney, Président du Tribunal de Première Instance de Kigali, assisté de RUFIFI Jean Nérômigène Pétillon, greffier près cette même juridiction;

Vu l'article 50bis du Décret du 30/6/1954;

Vu la requête en investiture introduite en date du 24 février 1975 par HABIYAMBANA Bonaventure, Ministre de la Justice et NDUHUNGIREHE Jean Chrysostome, Ministre des Finances, requête tendant à voir investir l'Etat Rwandais, en l'espèce, le Ministre de l'Agriculture et de l'Elevage de la pleine propriété des biens immeubles sis à KIGALI et à GIKONDO, parcelles n°s 106, 18, 142, 8, 145, 98, 305, 165, 128, 319 et 157;

Vu notre ordonnance de publication n° 119/R.C/4440/75;

Attendu que cette ordonnance a été publiée dans trois journaux indiqués à savoir, Journal officiel de la République Rwandaise édité à Kigali, le Libre Belgique édité à Bruxelles (Belgique) et KINYAMATEKA édité à Kigali;

Attendu qu'aucune opposition n'a été enregistrée au greffe du tribunal de première instance de Kigali; que le délai imparti pour faire opposition a été dépassé; qu'en conséquence nul obstacle ne subsiste pour investir l'Etat Rwandais de la pleine propriété des biens immeubles référés ci-dessus;

Après l'avis de Monsieur le Procureur de la République estimant que la requête de Messieurs les Ministres de la Justice et des Finances est recevable et fondée;

PAR CES MOTIFS;

DECLARONS recevable et fondée la requête en investiture introduite par HABIYAMBANA Bonaventure, Ministre de la Justice et NDUHUNGIREHE Jean Chrysostome, Ministre des Finances;

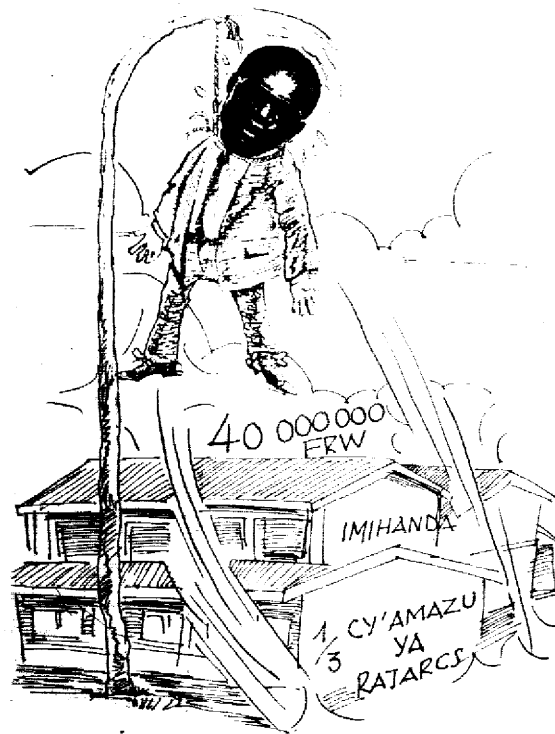
ORDONNONS que l'ETAT RWANDAIS, en l'espèce, le Ministre de l'Agriculture et de l'Elevage, soit investi de la pleine propriété des biens immeubles sis sur les parcelles n°s 106, 18, 142, 8, 145, 98, 305, 165, 128, 319 et 157 à Kigali;

NETTONS tous les frais de la présente ordonnance à charge du Trésor Public.

Ainsi fait en notre cabinet aux jour, mois et an que dessus.

Le Président du Tribunal de
Première Instance de Kigali,
HABIYAMBERE Vianney.

Le Greffier près le Tribunal de
Première Instance de Kigali,
RUFIFI Jean Nérômigène Pétillon.



Honorable S. RAJAN
B.P. 369 KIGALI -
Tel.

RIGALI:

Sedwizi RAJAN
P.P. 369
RIGALI

Honorable le Directeur Général.

Objet: votre lettre du 26 juin 1953
relative à vos propriétés
immobilières.

Honorable,

Je prends la liberté de porter à votre aimable attention que les bâtiments actuellement occupés par votre société près du marché appartiennent à la famille RAJAN. Le Gouvernement Rwandais vient de reconnaître ce droit en me remettant officiellement tous les biens de la famille.

Afin de procéder aux renouvellements d'adaptations et réparations éventuelles qui s'imposent, je vous saurais gré d'avoir évacué ces bâtiments dans un délai ne dépassant pas un mois, dès réception de la présente.

Je souhaiterais également porter à votre connaissance que la non évacuation dans les délais susmentionnés causerait un préjudice grave, qui me pousserait à demander des dommages et intérêts surtout que ces bâtiments sont occupés au détriment de ma famille depuis 20 ans. Mais je compte sur votre compréhension pour que nous ne soyons pas obligés de faire trancher cette question par les tribunaux.

Veuillez agréer, Monsieur le Directeur Général, les assurances de sa haute considération.

S. RAJAN

LE MINISTRE DES TRAVAUX PUBLICS
ET DE L'ENERGIE

Kigali, le
27.06.1953

- Seule pour information
- Palais de la République, Brigade Judiciaire sis à l'Avenue du Commerce P.C. N° 8 (111, 112)
 - GUYOVIA, PÉROMYKARDI sis à la Rue du Marché P.C. N° 10 (108, 109)
 - Chancellerie des Ordres Nationaux sis à l'Avenue du Commerce P.C. N° 90
 - ORINFOR sis à l'Avenue du Commerce P.C. N° 142
 - Ministère de l'Agriculture et de l'Elevage (Division du Cadastre, Direction Générale de l'Elevage) sis à l'Avenue du Commerce P.C. N° 145
 - Papeteries du Rwanda sis à l'Avenue du Commerce P.C. N° 152
 - Résidence du Ministre des Finances sis à l'Avenue Paul 6 P.C. N° 237 165
 - Ministère de la Jeunesse et du Mouvement Associatif sis à l'Avenue du Commerce P.C. N° 305
 - à Rubengera P.C. N° 60 (50)
 - à Nyabindingu P.C. 1 A.

LE MINISTRE DES TRAVAUX PUBLICS
ET DE L'ENERGIE



de sa haute considération.

IKIGANIRO KANGURA YAGIRANYE NA MINISITIRI W'UBUTEGETSI BW'IGIHUGU.

K: KANGURA
N.J.: NDAYIKEZA Juvénal

K: Ni izihe ngorane mwasanze muri iyi minisiteri kuva aho mutangiriywe kuyiyobora ?

N.J.: Amezi abiri araheze dushikiriye ubutegetsi bunyuzwe mu matora. Mbere hahora hategeka ishaka rimwe rudende UPRONA. Ubwo butegetsi twasimbuye bwari bugeze kuri Repubulika igira gatatu, bukaba bwari buyobowe na BUYOYA. Twagiye mu matora mu Burundi hamaze gushika imigambwe myinshi. Ico gihe ishaka ryacu FRODEBU ryari rimaze amezi 10 ryemerewe, mu gihe UPRONA imaze imyaka ishika 30 yitegura. Impamvu rero vyatworohye ni uko abaturage bifuzaga kuva kera ko ibintu vyahinduka ariko bikabura aho babivugira.

Ico twasanze ni uko abategetsi bamye bayobora abaturage bari abantu badakunzwe na gato. Bari bamaze kurambirana. Igituma batabashaka ni uko bakomeje gufata nabi abaturage. Amatongo yagiye atangwa mu buryo butari bwo. Abaturage barahababirana cane kuko na za taxes bagiye babaka ntawamenya aho zanyuze. Niyo mpamvu tugitsinda amatora, yaba aya Perezida, yaba ayinama nshingamateka twihutiye gutabara abo baturage. Twahise tubakiza abo bategetsi babi. Twahinduye ba Mburamatara, tudatebye, duhindura na ba mustanderi. Kugira ngo abanyagihugu bashigikire icyo bari barifuje kuva kera. Mu rwego rw'ubutegetsi, philosophie politique ya



Ngeze Hassan na Juvénal Ndayikeza, umushikiranganji w'intwariyo yo hagati n'iterambere ry'amakomini.

FRODEBU ni uko umuturage yabonywe n'ubuho yitoye. Niyo mpamvu mu kwezi kugira 12 hataganijwe amatora ya ba mustanderi n'abahanuzi babo (conseillers).

Mu rwego rw'iterambere, twasanze amakomini amerewe nabi. Amafaranga barasahuye, andi baronona. Iyo nayo yabaye impamvu yatumye twihutira guhindura ubutegetsi. Hari amakomini afise abakozi bamaze amezi ashika 5, 6, 8 badahembwa. Ndetse imwe twabonye igejeje ku mezi 22 idahemba abakozi bayo. Amakomini rero ntiyaramenze neza na gatoya. Ariko ubu ibintu biragenda bisubira iburyo. Abaturage baratanga imisoro ya komini badafise ubwoba kuko abo bayihababafisiye icizere.

Abaturage bo nyene baratwibwibwiriye ngo muduhe abategetsi bashasha

abategetsi batatuzurira amafaranga, maze ngo mwirabire ukuntu tuzotanga za taxes. Uko babidusavye niko twabibakirye, none ubu hari amakomini ataraguye kugira umutungo ushimishije. Inguvu turazifise n'ishaka turarifise, abo ni abaturage babivugaga, ni muduhe abategetsi dushobora gukorana nabo, maze amakomini yacu tuyateze imbere. Leta nayo izofasha abo baturage. Amafaranga agera kuri 50% Leta ikoresha azoharirwa iterambere ry'amakomini. Turashaka ko nabarangiza amashure baguma mu makomini yabo, bakabona akazi, bakahasanga amazi meza, amashanyarazi, ibitaro, amashure, n'amazu y'ubutegetsi ameze neza. Mu kwezi kwa mbere k'umwaka uza tuzoba dukorana n'abategetsi batowe, n'aha ngaha muri Minisiteri tuzoba dufise

abakozi tubonaho ubushobozi bwo gushira imigambi ya FRODEBU mu bikorwa.

K: Mu ijamba umukuru w'igihugu yavuze ubwo yashyikirizwaga amabanga y'igihugu hari aho yameza ko politiki ya FRODEBU idahaze. None hanze aha baravugaga ko ba mburamatari na ba mustanderi ari abayoboke ba FRODEBU gusa gusa. Musobanuramute icyo politiki idahaze ?

N.J.: Murazi mwese, umugambwe Sahwanya FRODEBU watoye Perezida na amajwi 65%. Iyo ni ibigaragara. Abagabo barabibonye, izuba ryaraka. Tugiye gutora abashingamateka FRODEBU yaronse intebe zihwanye na 81%. Undi mugambwe umwe gusa, umwe wonyine niwo winanase ushika ku ntebe 19%. Uwo ni UPRO-NA. Dukurikije icyo mbabwiye, dushobora gushiraho abategesi bagera kuri 80%, baturutse muri FRODEBU aha nkomyi n'imwe duhuye nayo. Kubera ko icyo dushigikira ari demokrasi, kandi tukaba tugomba kuyirera tukayikuzwa, niyo mpamvu twateganije amatora. Aho bafise agahigihigi bazoze bahiganwe n'abandi. Twe tuzokwemera icyo abaturage bazokwemeza. Hirya no hino

mu butegesi, n'ubwo twatsinze iriya ngene, twagiye dushiramo n'abaturuka mu yandi mashaka. Abaturage ariko bakatubwira bati: "Oya, abo ntitubashaka. Twe twatoye FRODEBU. Abandi ntitubazi." Twe twagerageje kumvisha abaturage ko tubigirira umubano mwiza ugomba kuba hagati y'imigambwe.

K: Iyi Minisitiri muyobora, ku ntwaro iheze niyo yagiye yanga ukubaho kw'amashyamba amwe n'amwe. Mubuka ko FRODEBU yemewe ku bwa burembe. None icyo myifatire idahuye n'amatawara ya demokrasi izaranduka ryari ? Kuki Palipehutu noneho itakwemerwa itirwe ihindura izina ?

N.J.: Iyo myifatire yarapfuye. Ntizo-subira mu Burundi. Nituzongera kwemera abantu banana. Mu kuri twabwo dushigikiye demokrasi. Ariko ntabwo dushigikiye ibitekerezo icyo arivyo vyose. Hari ibitekerezo bise-nya, n'ibitekerezo vyubaka. Icyo dushigikiye twabwo ni ibitekerezo byubaka. Ndasubiza katurahira ko ngaha mu Burundi twacu ugiye ukavugaga ngo twashoboye umugambwe PALIPEHUTU twashoboye kuronka amajwi 5%. (MORL: icyo gihe abaturage niba baba bawemewe. Kandi no mu matora abaturage twashyamba ritage-

jeje kuri ayo majwi). PALIPEHUTU ivuga ko ishaka guhabuza abahutu. Aho tugeze ngaha abahutu bakenewe guhabuzwa ni bande ? Twe turabona rero iryo zina PALIPEHUTU, babishaka, batabishaka turabona ko rije gusenya u Burundi, rije kutwo-nonera umugambwe wacu wo kunywanisha abarundi. Aho tugeze ubu abahutu ntaho bakumiriwe. Bafatanyaga n'abandi mu kubaka igihugu kwemera PALIPEHUTU vyaba ari ugusubira inyuma. Nibashaka gukora politiki nibahindure izina.

K: Mwavuze ko abahunze nibahunzuka bazasubizwa mu matongo yabo. Bigeze he ?

N.J.: Icyo kibazo kiragoye. Ayo matongo afise abayarimwo. Hari abayagi-yemwo bamaze kudandaza ayo bari bafise. Abandi hari ubwo ntayo bari bafise. Ayo matongo (amasambu) yaratunganiye mu buryo bunyuranye. Nta kuntu vyumvikana rero gufata umuntu uhungutse ukamusubiza itongo ryiwe noneho ugasaba uwari yararisigaranye guhungira hagati mu gi-hugu ! None wewe uzomusaba guhunguka ryari ?

"Umugambwe" Sahwanya FRODEBU watsinze amatora ku buryo budasubirwaho. Nyamara waje kugongana n'ikibazo cy'uko demokrasi mu Burundi ari nk'uru-hinja rukivuka rukenewe kurerwa, rugakuzwa. Byatumaga uwo "umugambwe" utangira politiki yo kubana neza n'indi "migambwe". Niyo mpamvu uzasanga muri Guverinoma abaminisitiri baturuka mu mashyamba ataragize na hamwe atsinda. Witegereje neza ibintu, usanga Perezida NDAYE akina politiki yo kuvumbya umuturanyi. Aho ibintu bigeze ba nyiri ukuvumbiye ntabarabiyemera, ahubwo nta soni bafite baracyavugaga ko bahabwaga imyanya mike. Bigatuma "baturira" imisozi n'amashyamba. "Philosophie politique" ya FRODEBU ivuga ko abatazanyurwa n'icyo babasome-jeho bazabashora mu matora maze babure epfo na ruguru !

UBWANDITSI BWA KANGURA

NGEZE Hassan : Rédacteur en Chef
 NYABYENDA Issa : Rédacteur en Chef Adjoint
 NDEKEZI Bonaparte : Journaliste
 SIMBIZI Stanislas : Journaliste
 HITIMANA Noël : Journaliste
 SIBOMANA NABANTU : Journaliste
 HAKIZIMANA Joël : Secrétaire de Rédaction

Umubare w'ibinyamakuru byacapwe : 31.000 exemplaires
 Igiciro cya nimero imwe :
 - Mu Rwanda : 100 FRW
 - Mu Burundi : 250 FRW

Ubwanditsi bwa Kangura buramenyeshwa Abanyarwanda bese ko ikinyamakuru "L'Aube de la Démocratie", ibarizwa mu Rwanda hose aho Kangura ibarizwa. No mu Burundi, Kangura ibarizwa aho "L'Aube de la Démocratie" ibarizwa.

Fax -00257231494

**GUHERA MURI UKU KWAZI MU BURUNDI
 KANGURA IGICIRO CYAYO KIVUYE KU MAHERA
 1000 GISHIZWE KU MAHERA 200 FRW KANDI
 IKAZAJYA ICURUZWA MU BURUNDI HOSE KU
 MUGARAGARO.**

KANGURA

MINISITIRI GATABAZI YAGUYE MU CYUHO

NSENGIYUMVA RAFIKI HYACINTHE ASIGAYE ANYWA LISANSI !

NSENGIYUMVA RAFIKI Hyacinthe ni umuyoboke ukomeye w'ishyaka PSD. Afite umwanya ukomeye muri MINITRAPE, niwe Directeur de Cabinet. Ntacyo arusha bagenzi be bavugwaho kugira akaboko karekare. Intego ya bose ni imwe : gucunga nabi ibya rubanda no kwiba uko bishobotse kose.

Muri KANGURA N° 48, twababwiye ko RUGENERA Marc, umukombozi uyobora Minisiteri ya Finansi ari isiha rusahuzi. Nyamara uwo RUGENERA akigera muri iyo Minisiteri yavugije induru ngo yasanze isanduku ya Leta irimo ubusa. Twibaza ibyo yiba aho abikura bikatuyobera. Wabona atari ukugira ngo narumuka asimbuwe azabone uko abeshya ngo niko yayisanzeyi ! Ariko ibisambo byiba u Rwanda, abanyarwanda babibona, n'aho bihisha bakaba bahazi, hazakorwe iki ngo abo bategetsy baryozwe utw'abandi ? Iyi demokarasi y'amagambo atagira ibikorwa sinzi aho izatugeza.

GATABAZI Felisiyani, umukombozi mukuru, uzwiho kurusha bagenzi be akaboko karekare ntakivugwa. Ubusuma bwe bwabaye ishema ku buryo utabumwubahirira ntabura kubumutinyira. MINITRAPE ayobora izasigara ari nka wa murwayi wanitse amagufa abamotari b'i Butare babonye bakiyamira bati : "nimurebe umuntu uhindurije !". GATABAZI azavanamo aye, n'icyegera cy'e Hyacinte kivanemo ayacyo hasigare igisigara !

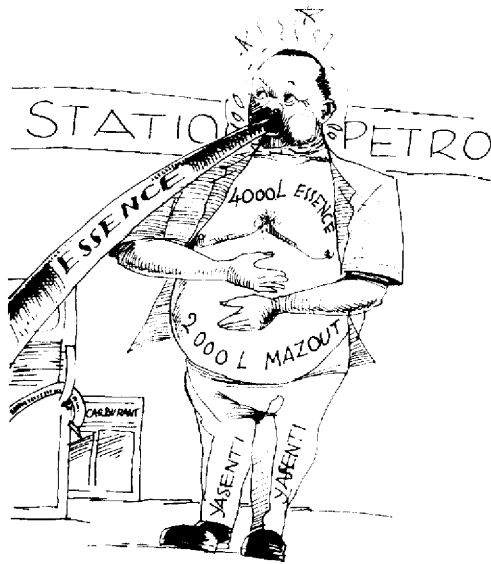
Tariki ya 2/06/1993 Hyacinthe yatanze autorisation de consommation de carburant, litiro 4000 za lisansi super na litiro 2000 za mazutu. Nkuko iyo autorisation ibyerekanaga, imodoka yanyoye urwo ruvange yitwaga Cabinet ! Muri Minisiteri, Cabinet uhari ni Hyacinthe utinyuka akigira imodoka. Kuri Bon de commande n° 155/93 yo ku itariki ya 21/05/1993 yerekana ko Petrorwanda yatanze ibyanditse kuri

Bon de Commande N° 155/93
 FONDOS ROUTIER NATIONAL
 BP 24 KIGALI
 Fournisseur : PETRO RWANDA
 Adresse : MINITRAPE
 A livrer : P.S.D.

Quantité	Désignation	Prix unitaire	Prix total
4000L	Essence en bon	134,26	537,040
2000L	Gasol en bon	118,96	237,920
	Enlevé directement par le Dir. Cabinet, j'attends les pièces justificatives.		794,960

AUTORISATION DE CONSOMMATION DE CARBURANT
 - CABINET DU MINISTRE -
 Kigali, le 2.06.93

Compteur Kilométrique : 42000
 Quantité : 4000L d'essence super + 2000L de mazout
 Circulation : Cabinet
 Véhicule :
 Mazout / Essence :
 Pour accord : Ministre of the Cabinet
 NSENGIYUMVA RAFIKI
 Directeur de Cabinet



ya autorisation. Igitangaje ni uko Bon de Commande ivugwa haruguru yabayeho mbere ya autorisation. None urwo ruhusa rwari urw'iki ? Uwakiriye iyo Bon de Commande yayanditseho atya : "enlevé directement par le Dir. Cabinet, j'attends les pièces justificatives". Hyacinthe yaje gusubira inyuma kureba ibyanditse kuri Bon de Commande. Abonye byamukoraho yarongeye yandikisha indi Bon, ntiyahindura n'umubare wa litiro za lisansi na mazutu, yivanyiraho ya magambo. Iya mbere barayinyereza.

Ayo mayeri yose araboneka mu gihe muri Fonds routier national hibwe cachet na Bons de Commande. Ibintu byinshi muri MINITRAPE biragurwa ariko ntibigere aho bigomba kugera.

KA02 1957



NDADAYE MELIKIYORO.
INSHUNGU Y'U BURUNDI BUSHYASHYA.